



KRÁSY SLOVENSKA

OBRÁZKOVÝ ČASOPIS JEDNOTNEJ TELOVÝCHOVNEJ ORGANIZÁCIE, VENOVANÝ PROPAGÁCII A OCHRANE PRÍRODNÝCH KRÁS, TURISTIKE, CESTOV. RUCHU A JASKYNIARSTVU

1950

1-2

Ročník XXVII

Redakcia: Turčiansky Svätý Martin. — Administrácia: Slovtour, Liptovský Svätý Mikuláš, Stalinova 1. — Telefon číslo 105

ských horolezcov na Rilský Monastir, kde prenocovala a odtiaľ dňa 17. októbra prišla na chatu pri Rybných jazerách. Druhá skupina, dvoch čsl. a šiestich bulharských horolezcov, odišla z chaty Malovica až dňa 17. októbra priamo na chatu pri Rybných jazerách. Táto skupina prechádzala pohorím Rila popri najkrajšom jazere, Strašnom, cez Lopušský vrch, úbočím Popskej Šapky cez Kobylinu Hradište a cez vrchol Su-Čalu (2683 m). Pre mimoriadne zlé počasie (dážď, sneh, hmla, ľadovica) dostala sa len do údolia Rilskej riečky, kde bola nútená bivakovat. Na chatu pri Rybných jazerách — Spasiteľ dom sv. Ivana Rilského (2230 m) — dorazila až na druhý deň ráno.

Z chaty odišla dňa 19. októbra cez vrchy Jusofica, Kanarata, Redžepica a Nalband na Chyžu Graničiar (2300 m), odtiaľ 20. októbra cez Džanku na Juruski-Čal, potom na Bliznači a odtiaľ na najvyšší vrch Bulharska, Musalu (2925 m); prešla pri Maričin-Čale, pod ktorým z Maričínnych jazier (2300 m) pramení rieka Marica. Po krátkom odpočinku a občerstvení na meteorologickej stanici na Musale, ešte 20. októbra sostúpila výprava do Chyže Musala (2389 m) pri Siedmich musalských jazerách. Dňa 21. októbra sostúpila z chaty dolinou Carskej Bystrice do kúpeľného mesta Čamkuria a odtiaľ sa vrátila autom do Sofie.

Za ďalšieho dvojdňového pobytu v Sofii prijal a pohostil výpravu predseda bulharskej fyzikultúry, generál Stojčev. Ďalej sa zúčastnili na spartakiáde bulharských akademikov, navštívili spolok Akademik a Horolezecké ústredie fyzikultúry. Bratislavskí horolezci vyjednali výmenné zájazdy, ktoré sa majú uskutočniť už priebehom roku 1950. Dňa 24. októbra opustila čsl. horolezecká výprava Sofiu a vrátila sa cez Bukarešť a Budapešť.

Dr. I. B.

Valné shromaždenie Klubu Vysokogorskiego

Na pozvanie KW PTT zúčastnila sa delegácia Horolezeckého ústredia JTO Sokol dňo 28. VIII. 1949 na riadnom shromaždení poľských horolezcov, v hoteli „Morskie Oko“ v Zakopanom. Dohovorila spoločné horolezecké podniky a kurzy, študovala organizáciu a funkciu poľskej školy vysokohorskej, ktorú úspešne vedie W. H. Paryski; záchrannej služby a veľmi dobre organizovaného sboru i vodcov a informátorov. Ďalej pod vedením Dr. Žofie Radwańskiej-Paryskiej si podrobne prezreli tatranské múzeum v Zakopanom a pred odevodom z Poľska navštívili známeho poľského horolezca Łapinského, chatára na Morskem oku. Odniesli sme si mnoho pekných dojmov, avšak vedúcim dojmom je, že potreby Tatier a poľského horolezectva správne chápú nielen vedúci činitelia, ale i najširšia poľská turistická verejnosť. Vytýkalo by sa dalo, že územie poľských Tatier je doslova prepechané rôznymi stavbami a chatami a prešpikované chodníkmi a cestami. Zdalo sa nám, že v poľských Tatrach je zbytočne veľa stavieb, nie doliny bez dvoch-troch chát. Možno, že je to vynútené veľkým záujmom poľskej turistiky o Tatry. Pri tom všetkom musíme obdivovať disciplínu poľskej verejnosti a jej smysel pre čistotu a estetiku hôr. Na ilustráciu uvediem dve miesta, ktoré nie sú na okrasu ani poľským ani našim Tatram: Kasprowy wierch a Lomnický štít s lanovkami. Kým na Lomnickom štíte je najvyššie smetisko a hnojisko v našej Republike, ohraničené kameňmi ČSD, na Kasprovom je čisto (nehľadiac na to, že celý vrch je sošliapaný a je križovatkou chodníkov). Na Lomnickom štíte ČSD by spravila osoznejšiu prácu, keby miesto ohyzdných hraničníkov na „svojom pozemku“ umiestila koše na odpadky. No i stavebný problém v poľských Tatrach pod vlivom KW PTT rieši sa v prospech záchowania rázovitosti Tatier. Tak napr. chatu na Morskem oku v najbližších rokoch zrušia a prestanú asi o 2 km nižšie do doliny. Osobitná pozornosť sa venuje

ochrane tatranskej prírody. Pri pohľade na výstražné tabule a uniformovaných parkových strážníkov spomenuli sme si na snahy a úsilia našich ochranárov, ktoré sa skončili vydaním zákona o zriadení Tatranského národného parku — nič iného sa ešte nestalo. Poľské horolezectvo i ďalej viedie známy pracovník Dr. Kazimír Dora wski, ktorému ešte raz vyslovujeme vďaku za srdiečné prijatie. Ďalej patrí naša vďaka Dr. Ž. Radwańskiej-Paryskej, W. H. Paryskému, Roži Drojeckej, ojcovi Lapinskému, ing. Jerzymu Piotrowskému, Adamovi Synovcovi a všetkým ostatným milým priateľom, ktorí nám umožnili krásny trojdňový pobyt v Zakopanom. Voláme im: Do widzenia!

Dr. Roubal.

XXVII. horolezecký týždeň vo Vysokých Tatrách r. 1949

Od 31. júla do 6. augusta 1949 bol tradičný horolezecký týždeň. Účastníci boli zadelení do 8 skupín, ktoré boli ubytované v 6 tatranských vysokohorských chatách a v dvoch stanových táboroch. Pre začiatočníkov bol osobitný kurz od 24. do 30. júla 1949 na okoli Popradského plesa.

Hodnotiac obe tieto tatranské podujatia, treba konštatovať, že ide o veľmi pekný výkon, ktorý dosiaľ vo Vysokých Tatrách nemá páru. Keď pred 27. rokom prišlo sa s myšlienou usporadúvať vo Vysokých Tatrách horolezecké týždne, ktoré hneď dostaly akýsi masový charakter, poniektorí neverili, že by sa našlo dosť ochotných spolupracovníkov, ktorí by každoročne nenáročne ponúkli svoje služby priateľom prírody a horolezectva. No, láska slovenského človeka k Vysokým Tatram ukázala sa úprimou.

Aj keď radosť z vykonanej práce dvoch pekných týždňov zaticňujú smutné spomienky na tragickej skon Miloty Chovanovej, ktorá dňa 5. augusta o 10. hodine sa zrútila s Divej veže, ďalej neočakávaný náhly skon mladého Ladislava Horáka z Brna, ktorý dňa 3. augusta v neskorých popoludňajších hodinách podlahol srdcovému záchravu na prti, vedúcej na Kohútik a konečne fahké poranenie Dr. B. Bálenta z Turč. Sv. Martína, predsa výsledok bol nad očakávanie. Nebol temer končiara v slovenskej časti Vysokých Tatier, ktorý by nebol aspoň raz navštivený. Od Kriváňa na západe až po Kozi na východe každodenne sa podnikali výstupy všetkých stupňov.

A. Horolezecký kurz pre začiatočníkov.

Účastníci podľa miest:

Bratislava: Ing. R. Binder, Irena Hrabliková, Fr. Kele ml., O. Koňakovská-Cechová, Al. Valovič; *Brno:* Lad. Horák; *Čadca:* Fr. Molnár; *Č. Budejovice:* Milada a Karol Matznerovi; *Detva:* Karol Lupták; *D. Kubín:* P. Čaplovič, Dr. Št. Fandák; *Handlová:* Anna Záni; *Hlomhec:* Eduard Pekarovič; *Kežmarok:* Anna Papánová, Ivan Krajčíř; *Kolín:* Dr. L. Hynková; *Košice:* M. Binderová, O. Bubenko, J. Homa, J. Horna, J. Brody, Dr. A. Harčár, Dr. J. Pöbiš, O. Horský, A. Tomorský, K. Polák, J. Kollár, J. Šuna; *Krompachy:* H. Čížek, J. Raniak; *L. Hrádok:* Jol. Horničková; *Olomouc:* Dr. Fr. Kučera, E. Kučerová, M. Auerbachová; *Opava:* Ivo Jirásek, V. Jirásková; *Piešťany:* L. Regály, A. Korim, M. Borovan; *Pov. Bystrica:* Fr. Závodský, Dr. Z. Stránovský, VI. Malý; *Praha:* J. Bém, V. Bémová, Jar. Ort, A. Bardoun, Ing. B. Temlová, Ing. A. Kreslík; *Prešov:* Št. Tkáč; *Rozňava:* A. Hermély; *Ružomberok:* J. Diška, Fr. Uhlenfeld; *St. Smokovec:* Fr. Barilla; *Svit:* Št. Sedlák; *Tatr. Polianka:* L. Odložilíková; *Valašské Meziříčí:* K. Plachý; *Vrátky:* V. Vilhan; *Žilina:* G. Galvánková.

Vedúci kurzu: Jožo Šimko.